

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año IV.- Número 783

SUSCRIPCIÓN

En la isla al mes ptas. . . . .	1 00
Resto de España » . . . . .	1 25
Extranjero » . . . . .	2 00

Mahón, martes 18 Mayo de 1909

Redacción	Administración
Nueva, 27	Castillo, 25
Teléfono, 3	Teléfono, 123

## Memorandum

**Para mañana**

**Consultorio jurídico gratuito del partido republicano.**—Directores don Pedro Ba lester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 7 á 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27.

**Consultorio de la Gota de Leche.**—Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos, desde las 10 de la mañana. Plaza del Príncipe n.º 3.

**Dispensario de la Liga Antituberculosa.**—Rayos X.—Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona, don Lorenzo Pons Marqués y D. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres á cuatro de la tarde. Domicilio, Hospital Civil.

**Dispensario Oftalmológico Municipal.**—Director don Lorenzo Pons Marqués, Médico.—Horas de visita, los lunes, miércoles y viernes de 10 á 11 mañana, Hospital Civil.

**Oficinas.**—En la Delegación, Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de 9 mañana á 1 tarde.

**Giro mutuo.**—De nueve y media á doce y media de la tarde, los días laborables, despacho calle Puente Castillo número 10.

**Aduana Nacional.**—Oficinas abiertas los días laborables de 9 á 1. En los muelles de sol á sol.

**Telégrafos.**—De sol á sol el Semáforo de Bajolí.—De 8 mañana á 9 noche las estaciones de Mahón y Ciudadela. De 8 á 12 mañana y de 3 á 7 tarde la de Mercadal.

**Teléfonos.**—Comunicación permanente con la Central de la Red urbana de Mahón sita en la calle del Bastión número 3, y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Llu-mesanas.

**Biblioteca Pública.**—Abierta todos los días laborables de nueve mañana á dos tarde.

**Museo de Historia Natural y Arte.**—Estas instalaciones del Ateneo Científico Literario y Artístico pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez á doce mañana, y los jueves por la tarde de 3 á 5.

**Correos.**—Recepción y entrega de certificados, valores declarados, y objetos asegurados, paquetes postales de 9 á 1 tarde.

**Automóviles.**—Llega de Ciudadela y pueblos del interior y las 9 horas y treinta minutos de la mañana. Sale para dichos puntos á las dos de la tarde.

**Vapor correo.**—Sale para Barcelona con escalas en las primeras horas de la tarde.

**Santos del día.**—San Pedro Celestino.

**Sol.**—Sale á las 4 h. 31 m. mañana, pónese á las 7 h. 0 m. tarde.

**Luna.**—Sale á las 4 h. 57 m. mañana; pónese á las 7 h. y 32 m. de la noche.

### ALAYOR

**Telégrafos.**—Días laborables de 8 á 12 mañana y de 3 á 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 á 12 solamente.

**Correos.**—Horas de entrada y salida del correo. Todos los días menos los viernes. Llega procedente de Mahón á las 14 y 30. Sale para Ciudadela á las 14 y 30. Llega procedente de Ciudadela á las 8 y 50. Sale para Mahón á las 9 y 5. Los viernes sale para Mahón á las 8 y 5 y para Ciudadela á las 12 y 45. Además hay una expedición semanal que sale para Mahón combinada con la llegada del vapor correo de Palma.

**Horas de despacho.**—Recepción y entrega de paquetes postales valores declarados, objetos asegurados y certificados, los lunes, martes, miércoles, jueves y viernes, de 9 á 11 mañana y de 3 á 5, tarde; sábados, de 8 á 11 y de 3 á 5; domingo, de 9 á 11. Recogida del buzón del estanco á las 7 y á las 12 y del de la Administración á la llegada del correo.

**Cartas e lista.**—De 11 á 13 todos los días.

## DERECHO DEL PATALEO

«Cuando los perros ladran señal es de que cabalgamos.» Esto que lo dijo Goethe, según nos hizo saber *El Bien Público*, convendrá ahora recordárselo al diario monárquico, porque los dos únicos artículos que ha escrito después de las elecciones del 2 Mayo, á los que ha puesto por título «Dientes caninos» y «Merienda de negros», son un conjunto de ladridos que demuestran el estado lastimoso en que quedó después de la derrota.

Ambos escritos se encaminan principalmente á consolar á su vencido jefe el señor Victory del disgusto que le ocasionaron con la derrota. Pero como nosotros no tenemos la culpa de que el señor Vidal alcanzara más votos que el ex-prohombre conservador, no hemos de servirle de mingo al diario del conglomerado en el juego que se trae con el señor Victory. El partido republicano fué á la lucha electoral del 2 de Mayo para vencer á los partidos monárquicos coaligados, contentándose con esto, sin dar votos á ningún candidato contrario para que sobrepujara á los demás. Fueron los monárquicos los que luego completaron nuestra victoria derrotando al jefe conservador y sacando por las minorías al señor Vidal. Si tanto disgusto les ha ocasionado la derrota del ex-prohombre, culpen de ello á sus mismos amigos y que estos le sirvan, si quieren, de paño de lágrimas.

Si *El Bien Público* quisiera buscar lo que originó la pérdida de prestigio del señor Victory, quizás lo encontraría en los dos años en que este señor rigió los destinos municipales, época en que los mismos conservadores se escandalizaron de los arbitrios que estableció, no precisamente para subvencionar á centros de cultura que trabajan para la instrucción y el progreso de nuestra ciudad, ni para la adquisición de máquinas de escribir para las oficinas municipales, sino para cosas poco menos que inútiles como aquellas fiestas en que se gastaron más de veinte mil pesetas, sin beneficiar para nada á la ciudad, pues hasta se tuvo la desgracia de que se extraviaran los papeles en que se pedía algo de provecho para la población.

Bien es verdad que si el pueblo no sacó ningún beneficio de las citadas fiestas, no fueron estas pérdidas del todo, pues gracias á aquellos gastos hay quien puede ostentar hoy una condecoración con que adornar su pecho, tan vacío como su cabeza.

Al hablar de arbitrios municipales *El Bien Público* debiera tener en cuenta que durante la gestión del señor Victory fué cuando rigieron los mayores arbitrios, si bien es cierto que estos gravaban más entonces sobre la clase media y pobre.

El diario monárquico nos habla de un tendero ensoberbecido. Nosotros no conocemos otro á quien los fáciles triunfos políticos debidos al partido republicano hayan hinchado de vani-

dad que el señor Victory, si bien no nos atreveremos á afirmar que fuera poco escrupuloso, como imprudentemente dice el propio defensor del ex-prohombre.

Desengañense los escritores de *El Bien Público*; el buscar títulos y frases retumbantes para encubrir el despecho de la derrota es un pobre recurso que se vuelve siempre contra el que lo usa sin ton ni son. Así el título «Merienda de negros» podría servir muy bien para un escrito en el que se explicase la gestión de aquellos que hicieron servir los fondos de la Inclusa para dar dinero á las mesas petitorias de Semana Santa, como si saliera de su bolsillo particular; ó la de aquellos otros que se embolsaban parte de las gratificaciones de los escribientes temporeros.

Si el diario monárquico hubiera seguido en la actitud resignada que se habían impuesto ante lo irremediable, según nos confiesa en su escrito, creemos que le hubiera ido mucho mejor. Pero cualquiera se resigna después de haber sentido el tufillo del puche o municipal y de haberlo encontrado delicioso, como él dice, y su opinión es autorizada ya que es sabido que entiende mucho de tales guisos.

Pero no podrán catarlos porque el pueblo ya les conoce de sobra y venir ahora á querer aparentar pureza y honradez resulta solemnemente tonto.

El que había de fallar en el pleito ya ha fallado distintas veces y siempre en perjuicio de los monárquicos, que han de ver como cada día es mayor la confianza que inspira el partido republicano; como crecen en cada elección los votos que se conceden á nuestros amigos, á pesar de las combinaciones monárquicas y de vestir á algún servidor de los caciques con el traje de independiente.

Ahora ya no es posible el engaño; ya no se deja engañar el pueblo que los ha conocido á todos, y sabe que es mentira el cariño que dicen profesar á Menorca los que en las últimas elecciones de diputados á Cortes la dejaron huérfana de representación, porque, según decían ellos mismos, tener para diputado al señor Olives es lo mismo que si no se tuviera á nadie.

El convencimiento de que ya no podrán engañar nuevamente al pueblo es lo que pone de tan mal humor á los hombres de *El Bien Público*.

Una prueba concluyente de lo que decimos es que en las últimas elecciones se presentaban candidatos dos hombres que en otra ocasión fueron compañeros de Consistorio: el señor Pons Sitges, republicano y el señor Victory, monárquico, y el pueblo ha votado nuevamente al señor Pons Sitges, otorgándole otra vez su confianza y se la ha negado al señor Victory, derrotándolo, no solamente por los votos republicanos sino por los de los mismos monárquicos, que han demostrado confiar más en el señor Vidal, compañero de candidatura del ex-prohombre conservador.

Y ahora *El Bien Público* quiere endulzarle á éste la derrota intentando hacer creer que son los republicanos los que lo han derrotado. Pero el señor Victory no es tan tonto y no se dejará engañar fácilmente.

Para terminar. Nosotros no queremos negar á los derrotados el día 2 de Mayo el único recurso que les queda, el del pataleo; pero que se preparen porque la cosa va seria.

El pueblo ha entrado francamente en acción y no se le hará volver atrás ni con amenazas ni con engaños.

Se preparan días muy amargos para los caciques del conglomerado monárquico.

**PROGRAMA DEL CONCURSO PROVINCIAL DE GANADOS**

(Conclusión)

**SEGUNDA PARTE**  
Sustancias apropiadas á la alimentación de las reses

Sección 1.ª—Alimentos ensilados.  
Primer premio . . . 75 ptas.  
Segundo premio . . . 25 »  
Mención honorífica

Sección 2.ª—Alimentos henoificados.  
Primer premio . . . 75 ptas.  
Segundo premio . . . 25 »  
Mención honorífica

Sección 3.ª—Forrajes en verde, tubérculos, raíces, granos y frutos.

**TERCERA PARTE**  
Maquinaria adecuada á la preparación de los alimentos y á la industrialización de los productos

**GRUPO 1.º**  
Maquinaria y aparatos relacionados con la alimentación del ganado

Sección 1.ª—Instrumentos y máquinas para la siega de forrajes y cereales.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

Sección 2.ª—Prensas de heno y paja.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

Sección 3.ª—Máquinas y aparatos cortapajas, corta-raíces y quebrantadores de granos y semillas.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

**GRUPO 2.º**  
Maquinaria y aparatos para la industrialización de los productos pecuarios

Sección 4.ª—Tijeras y máquinas esquiladoras.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

Sección 5.ª—Aparatos para la fabricación de quesos y mantecas.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

Sección 6.ª—Aparatos para enfriar, esterilizar, desnatar y homogeneizar la leche.  
Primer premio . . . 50 ptas.  
Mención honorífica

**CUARTA PARTE**  
**SECCION UNICA**  
Memorias sobre asuntos pecuarios que se estime conveniente estudiar en la provincia

Primer premio . . . 150 ptas.  
Segundo premio . . . 50 »  
Mención honorífica

**NOTAS.**—1.ª Se recomienda á los concursantes que presenten sus ganados

en el mejor estado de limpieza y sanidad posibles.

2.ª Las hembras de las distintas clases de ganado podrán presentarse con sus crías ó sin ellas.

3.ª Los ejemplares que correspondan á las dos secciones que contiene la clase 1.ª del grupo 4.º, deberán presentarse sin esquilarse, verificándose la operación del esquila durante la exposición y en presencia del Jurado correspondiente á dicho grupo.

4.ª Los expositores de alimentos deberán presentarlos por raciones diarias, en la forma que juzguen más conveniente, expresando si la ración es de engorde, de trabajo ó de entretenimiento y la clase de ganado á que se refiera.

5.ª Los Jurados quedan autorizados para verificar por sí ó en su presencia los ensayos que estimen necesarios para la justa adjudicación de los premios.

6.ª Los ejemplares de ganados y efectos que se presenten al concurso, tendrán entrada en el local correspondiente á partir del día 28 por la mañana hasta las doce del día siguiente.

7.ª La Asociación general de Ganaderos del Reino ha concedido 500 pesetas con destino á premios de este concurso, que se distribuirán en tres premios especiales correspondientes á los ganados asnal, vacuno y de cerda. Los dos primeros de 200 pesetas y de 100 el tercero.

Palma á 8 de Mayo de 1909.—El Ingeniero Agrónomo, Srío., Antonio Bailester.—V.º B.º—El Presidente, Joaquín Gual.

## Roosevelt y el rinoceronte

### Cacería accidentada

Nueva York.—Despachos de Zanzibar dan cuenta de un episodio emocionante de las cacerías que está llevando á cabo Roosevelt en Africa.

Este se encuentra ahora en los alrededores de Nairobi y acampa en medio de bosques inextricables, donde pululan las fieras más terribles.

Las tiendas de Roosevelt y sus compañeros de expediciones cinegéticas, ocupan un extenso claro abierto á golpes de hacha y que rodean altas empalizadas.

Los cazadores las abandonan al amanecer, dejándolas confiadas á uno de ellos y á varios negros, y se alejan en pequeños grupos, provistos de rifles y carabinas.

El día 10, Roosevelt vió saltar entre la maleza un enorme leopardo. Lanzóse en su persecución y, aprovechando un momento en que el animal se agazapaba para saltar sobre él, derribóle de un tiro.

La fiera rodó, pero levantándose ensangrentada, desapareció entre la espesura.

Roosevelt, deseoso de apoderarse de aquella magnífica pieza, siguió las huellas de sangre que dejaba el leopardo y se alejó insensiblemente de sus compañeros.

A su derecha, los exploradores indígenas daban gritos, anunciando á los cazadores que un enorme animal avanzaba por el bosque, desgarrando hojas y abriendo enormes brechas en los matorrales espinosos.

Roosevelt, sin escucharles, seguía adelante, persiguiendo al leopardo, de cuya muerte estaba seguro.

Vió al fin, su cadáver, sobre la maleza y corrió para recogerlo y llevárselo al campamento.

Pero entonces, una inmensa sombra proyectóse sobre los árboles y un rinoceronte colosal avanzó hacia él galopando, aplastando ramas caídas y agitándose como débiles cañas los árboles seculares de la selva.

El formidable paquidermo lanzóse furiosamente sobre el Presidente, que, sin perder su extraordinaria sangre fría le hizo cara, sin retroceder en busca de un abrigo.

Los compañeros de Roosevelt, creyeronle perdido. El monstruoso animal llegó casi, en su embestida, á arrollarle. Pero «Teddy», con gran agilidad, saltó á un lado, obligando al paquidermo á dar una vuelta.

Rodilla en tierra, la carabina montada, esperó Roosevelt el segundo ataque.

Y en el momento en que la bestia se precipitaba sobre él para destrozarle, sonó una detonación, seguida de otra.

El rinoceronte se detuvo, vaciló sobre sus grandes patas, y al cabo cayó de lado, revolviéndose sobre la hierba, que manchaba con su sangre.

Un indígena acercóse á él, y provisto de afilada hacha, rematóle de un golpe certero.

Todos los cazadores felicitaron á Roosevelt por su valor, serenidad y audacia.

## POR EL OBRERO

Apenado se siente todo corazón de sentimientos humanitarios al pensar en la crítica situación del pobre y honrado obrero que desde su tierna infancia trabaja para ganar su sustento y el de su familia y que el llegar á la vejez, que ya no tiene fuerzas para trabajar y que es precisamente cuando debería acabar sus días en gozo y alegría, acontece, por desgracia, cuando mayores necesidades y angustias experimenta.

El anciano obrero, por falta de recursos, se ve las más de las veces precisado á ingresar en un hospital ó en otro establecimiento benéfico, ó bien obligado á pedir una humillante limosna.

No es mi ánimo criticar en lo más mínimo las obras de caridad que los buenos corazones ejercen. Yo, como el que más, bendigo y aplaudo á esas buenas personas que sostienen con su óbolo á esos establecimientos benéficos, pero si debo decir, que no estoy del todo conforme en que el anciano obrero tenga que acabar sus días separado de su buena esposa y de sus queridos hijos.

Yo creo que el obrero, que durante su vida ha trabajado en su esfera de acción, ha sido tan útil y ha contribuido al bienestar de la patria como puede haberlo hecho cualquiera otro hombre.

A la mayoría de empleados del Gobierno, al llegar á cierta edad, se les asigna una pensión para su vejez; y el pobre y honrado obrero que ha trabajado toda su vida mal alimentado y que ha gastado todas sus fuerzas y energías en provecho también de la sociedad, ¿no es merecedor, no es justo y equitativo de que también se le proporcionen medios de vida en su vejez?

Esto aparece tan claro ante nuestra vista, que el que no lo ve ó es ciego ó cierra sus ojos para no verlo.

Admiro y aplaudo con toda mi alma la hermosa obra que Mr. Lloyd George de Inglaterra se propone llevar á cabo en favor de sus compatriotas los obreros.

Por desgracia nuestra, pocas son las cuestiones que ocupan á los diputados de la nación que tiendan á mejorar la condición del obrero. Todo su afán y todos sus esfuerzos son dirigidos las más de las veces al examen de la vida pública y privada y en ataques puramente personales entre las mayorías y las minorías; cosas estas que maldita la gracia que hacen á los obreros que carecen de lo necesario.

El hombre que únicamente vive para sí mismo sin preocuparse por el

bienestar de los demás, lo comparo á un zángano, que come y no hace miel.

Precisamente el problema que nos ocupa debiera ser uno de aquellos que más interés despertara entre los gobernantes. Pero ellos están tan ocupados en otras cosas que no pueden fijarse en esas *pequeñeces*.

Yo creo que los padres tienen el deber sagrado de procurar por el bienestar presente y futuro de sus hijos, y por la misma razón los gobernantes, que son los *padres* del pueblo, tienen el deber de interesarse por el bienestar de *sus hijos* los desheredados de la fortuna.

¡Qué buena y hermosa obra podrían hacer los que tienen los medios en su mano si á lo menos por caridad apartaran los escollos y allanaran el camino para hacer á los ancianos obreros más agradable y feliz el peso de su vejez!

TEÓFILO.

Mahón 14 de Mayo de 1909.

## TEATRO PRINCIPAL

Si agradables han sido las veladas que se han venido celebrando todos los sábados en el Teatro Principal por cuenta del Ateneo Popular, la del sábado último no tuvo nada que envidiar á las anteriores.

Primero se puso en escena el precioso cuadro dramático en un acto *Juventud*, de Ignacio Iglesias, de cuya interpretación ya dimos cuenta cuando se estrenó.

Siguió luego el hermoso idilio en dos actos de Santiago Rusinol *El P. ti Blau*, que fué muy bien acogido por el numeroso público que escuchó complacido los interesantes diálogos de la obra de Rusinol, en la mayoría de los cuales se muestra el autor bajo un aspecto totalmente distinto del conocido hasta ahora por nuestro público en las demás obras que de dicho autor se han representado.

A sostener el interés de la obra coadyuvaron sus intérpretes señorita Cazorla en su parte de *Agna-Rosa*, de la cual demostró tener hecho un admirable estudio; el señor Casals en su simpático papel de *Jacinto*, la señora Alegret que desempeñó el papel de *Maria*; el señor Salom que caracterizó muy bien la parte de *Don José* y el señor Morera en su parte del *Senyor Metje*.

Terminó la función con la marina en un acto *Sirena* de Apeles Mestres, cuya obra tuvo una gran aceptación, debido á lo bien trazados que están todos sus tipos y á las hermosas escenas que se suceden principalmente las de *Rojet y Remy*; la de esta con *Quirze* y las que siguen después de la salida de *Patuya*.

La interpretación ajustada en extremo siendo merecedores de elogio todos los que tomaron parte en ella y que fueron las señoritas Morera y Roca y los señores Casals, Salom, Cosmos, Morera y Regordosa.

La numerosa concurrencia que asistió á la función salió del Teatro muy complacida.

El domingo se puso en escena el drama en tres actos de Federico Soler (*Pitarra*) *La Creu de la Masia*, de cuya interpretación no podemos hablar por no habernos sido posible asistir al Teatro.

### EPISODIOS NACIONALES

## ESPAÑA TRÁGICA

Por B. Pérez Galdós

—PRECIO: 2 PESETAS—

De venta en la Tipografía Mahonesa, Castillo 25.

El señor Jefe del Instituto Geográfico y Estadístico ha mandado una comunicación á la prensa diciendo que con objeto de perfeccionar en lo posible el Censo electoral, es preciso estar preparados para cuando se decreta la primera rectificación, que dará lugar á depurar los defectos que tienen las listas, redactadas en un cortísimo plazo y en condiciones desfavorables.

Teniendo esto en cuenta, avisamos á aquellos de nuestros amigos, que teniendo derecho al ejercicio del sufragio no se hallen incluidos en las listas, para que se sirvan pasar nota de su nombre y apellidos, edad, domicilio y profesión en los Casinos Republicanos ó bien en la administración de este periódico, donde cuidarán de remitirlos á la oficina correspondiente para que sean incluidos en el Censo.

En Cataluña se preparan extraordinarias fiestas de homenaje al gran poeta é inspirado autor dramático don Angel Guimerá, á quien tanto deben las letras catalanas.

Dichas fiestas están anunciadas para los días 22, 23 y 24 del corriente.

El Ateneo Popular, secundando la iniciativa de Cataluña, prepara también un homenaje al poeta, dedicándole la función del próximo sábado en el Teatro Principal, en la que se estrenará el drama en tres actos *L'Aranya*, uno de los últimos éxitos de Guimerá, y organizando una velada literario-musical para el domingo día 23 en el salón de actos del Ateneo.

No dudamos que dichas fiestas tendrán la misma importancia que revisten todas las que lleva á cabo el Ateneo Popular.

La empresa del Teatro Principal, por su parte, dedicará también á Guimerá la función del próximo domingo, en la que probablemente se representará el drama en tres actos *Terra Baixa*.

En esta función tomará parte la banda municipal que ha sido cedida por el Ayuntamiento.

Mañana se pondrá en escena en el Teatro Principal la preciosa obra en tres actos *La Resclosa*, de Ignacio Iglesias, una de las que han sido mejor interpretadas por la compañía del señor Casals.

El jueves próximo se estrenará *L'Escorsó*, del autor antes citado.

A las tres y media de la tarde de ayer emprendió el anunciado viaje á Valencia el vapor «Monte-Toro» en el que embarcaron 128 pasajeros.

A pesar de que en el momento de la salida del vapor caía una menuda y molesta lluvia, bajaron al muelle á despedir á los excursionistas, muchas familias y un buen número de curiosos, viéndose también las rampas y miradores llenas de gente que presenciaba la marcha de la expedición. El vapor iba empavesado.

Si bien no tenemos aun noticias, es casi seguro que habrán llegado al Grao de Valencia entre once y doce de esta mañana.

A cumpliendo á lo solicitado por el Consejo Provincial de Agricultura, la Dirección General de Correos ha concedido la correspondiente autorización para que el vapor que saldrá de este puerto para Palma, el próximo día 28, demore la salida de aquel puerto, hasta el lunes 31 del actual á la hora de itinerario, en cuyo día debe cerrarse la exposición de ganados, pudiendo de este modo los expositores menorquines regresar á esta el mismo día del cierre del concurso.

A las cinco de la tarde de hoy saldrá de este puerto para Barcelona el vapor «Menorquín».

El Ayuntamiento de esta ciudad en su sesión de ayer, acordó adherirse al homenaje que se dedicará á Guimerá y conceder la banda municipal para la función que ha de celebrarse el próximo domingo en el Teatro Principal en honor del inspirado poeta y dramaturgo catalán.

**Congreso Obrero** —El congreso de panaderos que acaba de celebrarse en París ha tratado un asunto muy interesante. Pretenden suprimir el trabajo de noche.

Los trabajadores panaderos se apoyan en razones que no son de despreciar. Dicen que el pan caliente es nocivo á la salud; que el trabajo de noche no produce como de día; y que las porquerías que á veces se encuentran en el pan son causa del trabajo de noche.

Si trabajar de noche es perjudicial para la salud del obrero, si es más propenso á accidentes y el pan resulta peor ¿qué viene mantener una cosumbre que á todos daña y á nadie favorece?

Es conveniente que tambien los panaderos españoles pongan su atención en asunto de tanto interés, procurando primero formarse una opinión segura y luego atraerse la opinión pública en favor de la reforma, con lo cual no sería difícil conseguir la mejora que desean los panaderos franceses.

**La producción vinícola Española.**—Según los datos estadísticos facilitados por los ingenieros del servicio agrónomo provincial, en el año próximo pasado se han cultivado 131.311 hectáreas de viñedo, que han producido 32.032.503 quintales métricos de uva, lo que de un promedio de 24'44 quintales métricos por hectárea.

Se han dedicado á la vinificación 20.421.031 quintales de uva, que han dado 18.556.717 hectolitros de mosto, ó sea un promedio de 63'07 litros por cada 100 kilogramos de uva.

La cantidad de esta dedicada á la obtención de pasas en las provincias de Alicante, Granada, Málaga y Valencia se calcula en 723.440 quintales métricos, y la producción en parrales de la destinada á la exportación en 425.819 quintales métricos.

La superficie cultivada de viñedo ha disminuído, con relación al año anterior, en 57.144 hectáreas, ó sea en un 4'17 por 100, debido principalmente al desarrollo de la plaga filoxérica, sobre todo en Aragón, Rioja y Levante.

**La producción de leguminosas.**—España, en 1908, ha producido, según datos oficiales insertos en el «Boletín de Agricultura Técnica y Económica», que publica la Dirección general del ramo, una buena cosecha de legumbres, cuyo valor se estima en 203.163.704 pesetas.

Ocupa el primer lugar la producción de garbanzos, con 68'97 millones de pesetas, valor de 1'03 millones de quintales métricos.

Se obtuvieron 1'09 millones de quintales de judías, valoradas en 40,92 de pesetas; 1'63 de habas, que valían 39'21; 888,229 quintales métricos de algarrobas, por 17'60 millones de pesetas; 246'805 de yeros, 5'31 millones de pesetas; 196'718'99 de guisantes, por 5'31 millones de pesetas, y de alverjones, almortas, lentejas, cacahuete y altramuç, se alcanzó una producción evaluada, respectivamente, en 3,67; 3'43; 3'16; 5'61 y 0'98 millones de pesetas.

La paja no va incluída en el producto y se calcula que no será inferior á 10 millones.

La cosecha de cereales se ha estimado en 1,750 millones de pesetas, de modo que la producción española de cereales y legumbres, en 1908 valió 1.960 millones de pesetas, que es una hermosa cifra, indicadora de á dónde puede llegar la riqueza agrícola en nuestro país.

**ALCALDIA DE MAHÓN**

**Vacunación y revacunación**

El miércoles día 19 del actual á las 3 y media de la tarde, continuará la vacunación y revacunación pública en estas Casas Consistoriales.

Mahón 17 Mayo 1909.—El Alcalde, José M.<sup>a</sup> Mercadal.

**ATENEEO POPULAR**

Esta noche á las nueve don José Pérez de Acevedo, continuando el curso que viene explicando los martes y viernes, dará su conferencia sobre Geografía é Historia.

Mahón 18 Mayo 1909.—El Presidente, L. Rodríguez.

**Sección de Deportes**

El próximo jueves día 20 del corriente se efectuará una excursión á la Font d'en Simón, saliendo del Ateneo á las dos de la tarde.

Mahón 18 Mayo de 1909.—El Presidente, Francisco Seguí.

**AYUNTAMIENTO CONSTITUCIONAL de Mahón.**

En atención á no haber comparecido á ninguna de las operaciones del reemplazo de este año los mozos que á continuación se relacionan, el Ayuntamiento de mi presidencia en vista de los expedientes instruidos con arreglo á lo prevenido en el capítulo XI de la vigente ley de quintas, ha acordado declarar prófugos á dichos mozos condenándoles á las responsabilidades consiguientes.

En su virtud, ruego y encargo á todas las autoridades y sus agentes procuren la busca y captura de los indicados mozos y caso de ser habidos los pongan á disposición de esta Alcaldía, á los efectos oportunos.

Mahón 15 de Mayo de 1909.—El Alcalde de Presidente, José M.<sup>a</sup> Mercadal.

**Relación que se cita**

José Ballester Domenech, de José y María.

Emilio Olives Juanico, de Francisco y Juana.

Arturo Prieto Gornés, de José y Magdalena.

Federico Fernández Ramiro, de Manuel y Francisca.

Juan Carreras, de Antonio y Agueda.

Domingo Andrés Martínez, de Bartolomé y Tomasa.

Ginés Torralba Sanchez, de Ginés y Asunción.

Antonio Valuro Aguiló, de Onofre y Margarita.

Francisco Seguí Sitges, de Juan y Agueda.

Lorenzo Pons Florit, de Gabriel y Agueda.

José Serra Serra, de José y Margarita.

Julio Masdevall Riveras, de José y Dolores.

Pedro Carreras Tudurí, de Antonio y Agueda.

Antonio Triay Hernández, de Jaime y Teresa.

José Menéndez Orfila, de Ramón é Isabel.

José Ramón Costa, de Antonio y Catalina.

Alberto Aranda, de Juana Aranda Más.

**MATADERO**

**Reses sacrificadas el día 10 de Mayo.**—1 vaca, 202 kilos, Vergel Rafal Culom; 1 id., 188 id., Trepucunet; 1 ternero, 243 id., Loreto, (Alayor); 1 id., 208 id., Estancia Binimeymut; 1 id., 148 id., Bellver de Juan, (Alayor); 2 carneros, 27 id., id., (id.); 4 id., 54 id., 54 id., Teletí de Pedro; 4 id., 43 id., Turrubet nou, (Alayor); 3 id., 28 id., Lucach, (Mercadal); 6 id., 65 id., Estansia den Francisco; 1 cabra, 19 id., Miquel Sureda.

**IMPORTANTE REGALO**

á nuestros lectores

Carrera breve y sin gastos.—No más rutina

Por 5'50 pesetas en Mahón, ó 6'25 por correo, se entregará un tomo, en tamaño 32 por 22, de la importantísima obra nueva de Teneduría de libros por partida doble, Cálculo Mercantil, Correspondencia, Sistema métrico decimal, Inventarios, Balances, Operaciones Prácticas de teneduría, Preparación de las cuentas para abrir y cerrar los libros y otros muchos datos interesantes, titulada:

**Contabilidad mercantil simplificada**

al alcance de todas las inteligencias, del profesor mercantil don Manuel F. Font, con cuya obra cualquiera persona puede hacer la carrera del Comercio y la de Tenedor de libros en toda su extensión teórica y práctica, y en el corto plazo de 30 días, sin necesidad de recurrir á los auxilios de Escuela, Academia ni profesor alguno.

Dirigirse á don Diego Pretus, calle de la Iglesia, n.º 9, Mahón.

Caduca el día 17 de Mayo.

**SEMAFORO DE BAJOLÍ**

18,8 m.

Barómetro 756'4 viento Nordeste muy flojo, mar rizada, Nuboso.

**COTIZACIÓN OFICIAL**

5% interior . . . . .	000'00
4% amortizable . . . . .	88'05
Banco de España . . . . .	460'00
Tabacos . . . . .	406'50
París vista . . . . .	11'75 á 11'85
Londres vista . . . . .	28'12 á 00'00

**Noticias de todas partes**

**El arrendamiento de tabacos en Marruecos.**

Tánger.—El Sultán ha sido visitado por el cónsul de Alemania para tratar de la concesión hecha á un súbdito alemán del arrendamiento de tabacos, concesión que ahora quiere retirar Muley Hafid por haber recibido proposiciones más ventajosas. El cónsul manifestó al sultán que el antiguo arrendatario no está dispuesto á ceder.

**Monumento á Vara de Rey**

Habana.—Los veteranos de la Independencia representantes en el Congreso, presentaron una proposición de ley autorizando al gobierno para erigir en la Habana una estatua al general español Vara de Rey, declarándola monumento nacional.

**La crisis portuguesa**

Lisboa.—Se cree que el nuevo ministerio lo formarán don Wenceslao Lima, Presidencia é interior; Francisco Medeiros, Justicia; Souza, Hacienda; general Cardeira, Guerra; Bonage, Negocios extranjeros; Paulo de Azeredo, Obras públicas.

Falta designar al ministro de Marina, lo que puede producir algún cambio en el reparto de las demás carteras.

**Los perros policías**

París 10.—Ayer el Presidente de la República, M. Fallieres, estuvo en el Club de los perros policías pasando revista al ejército canino.

El acto tuvo un éxito feliz para los educadores de los nuevo policías.

Los perros fueron sometidos á pruebas diversas, tales como las de hacerles perseguir á criminales supuestos, rechazar las golosinas que personas ajenas á la policía les ofrecen, saltar vallas y empalizadas de dos metros y medio de altura y reteniendo á los supuestos criminales cuya captura habían hecho.

El Presidente de la República admiró, sobre todo, la inteligente y he-

roica defensa de los perros contra los hombres armados de revólvers, aguantando estoicamente el primer disparo para lanzarse sobre el agresor antes de que secundase.

M. Fallieres entregó medallas de oro y plata destinadas á los perros; y las cuales llevarán éstos siempre puestas.

**SERVICIO TELEGRAFICO DE LA VOZ DE MENORCA**

**Besada en peligro**

Barcelona 18, 4'00.

Al regresar el Ministro de Hacienda señor González Besada de su excursión al Paurar, desvióse el automóvil que lo conducía con tan mala suerte, que fué á chocar contra un árbol, destrozándose el coche y despidiendo á alguna distancia al señor Besada y al chóufoeur.

Afortunadamente ambos resultaron ilesos.

**La exposición de Valencia**

Barcelona 18, 4'15.

Dicen de Valencia que es ya extraordinaria la animación que reina con motivo de la próxima apertura de la exposición regional.

Han cesado ya las lluvias, dedicándose activamente algunas brigadas de trabajadores al arreglo de las grandes avenidas de la Exposición y á reparar los desperfectos que ocasionaron en algunos de sus edificios.

Han llegado á dicha capital un crucero francés y otro inglés, siendo esperados otros buques de guerra nacionales y extranjeros.

Se espera que el número de forasteros que acudirán á presenciar las fiestas de la exposición, será mucho mayor que el de los que asistieron á la exposición franco-española últimamente celebrada en Zaragoza.

El ingenio de los valencianos no descansa un solo momento para organizar festejos con que atraer la gente.

**Manifestaciones de Maura**

Barcelona 18, 4'30.

El jefe del Gobierno ha dicho que necesita tener aprobados antes de las vacaciones del verano el proyecto de Administración local en el Senado y los de Comunicaciones marítimas y reformas de correos en el Congreso.

Ha añadido que si es preciso no habrá vacaciones veraniegas.

**La huelga de correos**

Barcelona 18, 4'45.

Dicen de París que ha decrecido bastan la huelga de los empleados de correos de aquella capital.

Sin embargo los huelguistas dicen que están decididos á no deponer su actitud hasta que el Gobierno acepte todas sus peticiones.

Los sindicatos de los otro oficios apoyan francamente á los huelguistas.

**TRASLADO.**—La Corsetería «La Barcelonesa» de la calle del Rosario número 11, se ha trasladado á la calle de Deyá n.º 1.

**PARA ALQUILAR.**—Lo está en Alayor el local conocido por *Casino Vermey* con todo el mobiliario perteneciente al mismo. Para informes dirigirse á don Bartolomé Castell, calle de la Reina, en la misma villa.

**OPERARIAS Y APRENDIZAS.**—Se necesitan en la Corsetería «La Barcelonesa» de la calle Deyá, número 1. Ganarán de 1 á 10 pesetas semanales.

## Caldo Bordelés Casellas

Disuelto en agua forma un preparado cúprico garantizado contra el Mildiu y Black Rott de la viña, la nebrilla del Olivo y del Naranja. Para usarlo nada puede sustituir al vaporizador y pulverizador «Maratori» aparato premiado con 50 medallas de oro, plata, etc. Sirve para líquidos insecticidas, desinfectantes y perfumados, blanquear muros, limpiar de carruajes, etcétera. Adoptado por el Ayuntamiento de París, hospitales, cuarteles, buques, etcétera, etc.

Rapidez, economía, comodidad: Funcionan con aire comprimido, no se ha de bombar durante el trabajo, con el 50 por ciento de economía de tiempo y líquido que no se pierde, ni ensucia al obrero.

Cápsulas y pastillas de abono comprimido marca Trouffont. Exclusiva para Menorca JUAN MONJO, Cos de Gracia 108. Sucursal Angel 21.

Arboles frutales y de adorno, flores, plantas de salón, procedentes de la acreditada casa que representaba D. Antonio Fornaris y últimamente don Luis Gimier.

Cos 108 y Angel 21.-Mahón

## COLEGIO ROSELLÓ

Fundado en 13 Junio de 1890

Calle de la Luna, n.º 2.-Mahón

Hombres	1'60 pesetas al mes.
Jovencitos	1'60 » »
Jovencitas	1'60 » »
Niños y niñas	1'60 » »

Se dan gratis todos los libros, cuadernos y demás material necesario.

Los niños y niñas son acompañados ida y vuelta.

## ¡EL CRONOMETRO!

### Relojería de LAZARO PASTOR

Castillo, 2

En este establecimiento se arreglan toda clase de relojes por finos y complicados que sean.

También se componen máquinas de escribir, gramofonos, cajas de música, etc., etc.

Se hacen toda clase de gravados.

Las composuras de relojes se garantizan por un año.

Todo á precios sin competencia.

Castillo, 2.-Mahón

## SE compran metales y deshechos de todas clases.

9, CIFUENTES, 9.-MAHON

## El mejor CAFÉ

EL PRIMITIVO, EL UNICO: ES EL VERDADERO TORREFACTO

LA ESTRELLA

De venta en los principales establecimientos de la isla.

Representante en Menorca: MATEO VIVES, calle de San Roque, 15.—Mahón.

## Persianas

fantasía cadenilla y tejidas. Se encargan dando las medidas en la esterería de LUIS MAS, calle Deyá n.º 5.—Mahón.

## Jarabes y Horchatas "FORTUNY"

ÚNICOS que solicita el público, por reconocer que son de inmejorable calidad.

De venta en todos los colmados, ultramarino y cafes.

Representantes exclusivos para la Isla de Menorca **SUCESORES DE G. ESCUDERO.—Mahón.**

## La Motosacoche

Motocicleta ligera: pesa solamente 35 kilos; con magneto y horquilla elástica; fabricación suiza; la última palabra de la mecánica; se está ensayando en el ejército español dando brillantes resultados; tiene un andar de 40 kilómetros por hora.

Las utilidades más grandes que tiene son las siguientes: Que gasta un litro de motonafta por cada 45 kilómetros; permite muy fácilmente ir á pedal si se le para el motor, y que por mediación de un sarsor, nunca patina la correa.

Para verla é informarse de ella, dirigirse á la relojería La Suiza, Nueva, n.º 17 Mahón.

## Aviso

En la calle Deyá, núm. 12 se vende toda clase de ropa blanca y vestidos de seda.

Hay también alguna existencia de muebles para vender.

## Sardinas para pescar

Cristóbal Tomás (Muelle)

## Fonda de JUAN GUASCH de París

Se admiten abonados á 16 duros y medio al mes y con habitación á 20 duros.

Comedor aparte para viajeros desde 4'50 pesetas por día.

Doctor Orfila, 1.—Mahón

## VINOS DE Guillermo García

Sótano calle de la Reina.—Esquina calle del Castillo

Vino clarete legitimo de San Luis, el litro.	Ptas. 0'47
» » » » Alicante 14.º, el litro.	» 0'32
» » » » » 12.º, el litro.	» 0'30
» Ranciete clase superior, el litro.	» 0'50
» Moscatel » » el litro.	» 0'55
» Vermuth » » el litro.	» 1'05
Vinagre, el litro.	» 0'00

## Ya llegó la hora

Nuestro amigo don P. Sturla se propone publicar un Portfolio de vistas fotográficas de Menorca.

La publicación se hará por cuadernos quincenales de 6 hojas tamaño 23 por 30 centímetros componiéndose cada uno de ellos de cinco fotografías de 18 por 24, y dos de 13 por 18, conteniendo todo lo más notable de la isla; de manera que el coleccionador tenga un portfolio completo de Menorca.

De momento podemos adelantar que irán apareciendo los asuntos siguientes:

Las iglesias más notables.  
Todas las torres antiguas.  
Fiestas populares.  
Plazas y calles principales.  
Fábricas y talleres.  
Costumbres populares.  
Los mejores edificios.  
Todos los talayots.

Objetos curiosos.  
Paisajes y sitios pintorescos.  
Faros y atalayas.  
Cuarteles.  
Paseos.  
Buques que visiten nuestro puerto, y todos los sucesos de actualidad dignos de mención.

### PRECIOS

Por suscripción. Cada cuaderno	1'50 ptas.
Número suelto ó atrasado	2'00 »
Fotografía suelta	0'50 »

Administración: P. Sturla.—Castillo, 27.—MAHÓN.

NOTA.—Para las suscripciones se suplica avisen con ocho días de anticipación.

## Verdadera ganga

En la plaza de la Explanada, n.º 54, tienda, hay 14, bicicletas para vender por ausentarse su dueño.

Hay también dos acordeones italianos y un gramophone con 28 discos. Se arrendará también la tienda si hay quien lo desee, comprando las bicicletas.

Dirigirse á la calle de las Moreras, n.º 48.